



## الميزانية الموحدة

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

٢٠٠٧	٢٠٠٨	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
<b>الموجودات</b>		
١٤٢,٥٩٠	٣٩٢,٢٥١	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
٨٦٧,٠٧٤	١,٢٣٦,٩٩٧	أذونات خزائنة وسندات
١١٢,٢٠١	٢٣,٣٦٤	أوراق مالية محفظ بها لغرض المتاجرة
٤,٢٩٦,٧٨١	٢,٨٦٧,٩٥٩	ودائع لدى بنوك ومؤسسات مالية أخرى
١٢,٠٣٥,١٥٣	١٣,٦٣٢,٢٢٠	قروض وسلف
٣,٥٢٥,٢٧٧	٣,٣٥٣,٥٧٠	إستثمارات محفظ بها لغرض غير المتاجرة
٧٦٨,٤٧١	٥٣٤,٩١٦	استثمار في شركات زميلة ومشروع مشترك
٢٩٢,٤٦١	٣٨٩,٠٠٩	ممتلكات ومعدات
٤١٤,٤٨٧	٥١٧,٨٧١	موجودات أخرى
٤٩٥,٣٥٧	٦٣٤,٥٧٠	شهرة وموجودات غير ملموسة أخرى
<b>٢٣,٠٤٩,٨٥٢</b>	<b>٢٣,٥٨٢,٧٢٧</b>	<b>مجموع الموجودات</b>
<b>المطلوبات والحقوق</b>		
<b>المطلوبات</b>		
٦,٩٨٩,٠٢٤	٥,١٥٣,٥١٤	ودائع من بنوك ومؤسسات مالية أخرى
١٠,٧٨٠,٩١٤	١٣,١٧٨,٠٧٩	ودائع العملاء
١,٣٥٠,٠٠٠	١,٣٥٠,٠٠٠	ديون لأجل
٦٩٣,٥٦٩	٨٨٢,٧٨١	مطلوبات أخرى
٥٨٨,٢٢٤	٦٢٣,٥٧٦	المطلوبات الثانوية
<b>٢٠,٤٠١,٧٣١</b>	<b>٢١,١٨٧,٩٥٠</b>	<b>مجموع المطلوبات</b>
<b>الحقوق</b>		
٨٤٤,٢٠١	١,١٢٦,٥٦١	رأس المال - أسهم عادية
١٧٣,٠٠١	١٧,١٢٨	رأس المال - أسهم ممتازة
١,٢٩٢,٥١٨	٨٥١,٧٤٦	احتياطيات
٢,٣٠٩,٧٢٠	١,٩٩٥,٤٣٥	عائدة إلى حقوق مساهمي البنك
٣٣٨,٤٠١	٣٩٩,٣٤٢	حقوق الأقلية
<b>٢,٦٤٨,١٢١</b>	<b>٢,٣٩٤,٧٧٧</b>	<b>مجموع الحقوق</b>
<b>٢٣,٠٤٩,٨٥٢</b>	<b>٢٣,٥٨٢,٧٢٧</b>	<b>مجموع المطلوبات والحقوق</b>

## قائمة التغيرات في الحقوق الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

٢٠٠٧	٢٠٠٨	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
<b>الرصيد في ١ يناير العائد إلى حقوق حاملي أسهم البنك</b>		
١,٥٤٣,١١٨	٢,٣٠٩,٧٢٠	أتعاب أعضاء مجلس الإدارة وتبرعات تمت الموافقة عليها
(١,٣٣٣)	(٢,٠٠٢)	تعديلات تحويل عملات أجنبية
٤٠,٤٥٥	٢,٣٣٩	حصة البنك من التغيرات في احتياطي القيمة
١٠,٤٢٧	(٢٢,٧٣١)	العادلة للشركات الزميلة
(٥٤,٧٢٤)	(١٤٧,٤٧٣)	صافي مكسب محقق معاد تدويره إلى قائمة الدخل الموحدة
٢٥٢	١,٧٤٣	صافي مكسب محقق من تحوطات التدفقات النقدية
٦٤,٨٧٣	(٢٢٥,٧٦٢)	معاد تدويره إلى قائمة الدخل الموحدة
(١٦,٢٥٥)	(٧٢,٨١٠)	صافي تغيرات القيمة العادلة في إستثمارات محفظ بها
٩٤,٢٩٠	٢٦,٨١٦	لغرض البيع
١٣٧,٩٨٥	(٤٣٩,٨٨٠)	صافي تغيرات القيمة العادلة في تحوطات التدفقات النقدية
٢٩٦,٢١٧	٢٥٥,٧٢٣	إعادة تقييم أراضي مملوكة ملكاً حراً
٤٣٤,٣٠٢	(١٨٤,١٥٧)	صافي (المصرف) الدخل المثبت مباشرة في الحقوق
(١٤,٢٨٨)	(١٥,٣٦٦)	صافي ربح السنة
(٩٢٦)	(٥,٧١٦)	<b>مجموع (المصرف) الدخل المثبت للسنة</b>
(٩٥,٥٥٠)	(١٠٥,٧٨٠)	أرباح الأسهم الممتازة فئة (أ) المدفوعة
٣٧٣,٨٠٥	-	أرباح الأسهم الممتازة فئة (ب) المدفوعة
٦٩,٢٥٩	(٣,٢٤٦)	أرباح الأسهم العادية المدفوعة
-	(٢٠)	حقوق الإصدار
٢,٣٠٩,٧٢٠	١,٩٩٥,٤٣٥	أسهم ممتازة فئة (ب) (متنازل عنها) صادرة
٣٣٨,٤٠١	٣٩٩,٣٤٢	أسهم خزائنة مشتراة
٢,٦٤٨,١٢١	٢,٣٩٤,٧٧٧	<b>الرصيد في ٣١ ديسمبر العائد إلى حقوق أسهم البنك</b>
<b>حقوق الأقلية</b>		
<b>الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨</b>		

عادل اللبان

الرئيس التنفيذي للمجموعة والعضو المنتدب

حمد المرزوق

نائب رئيس مجلس الإدارة

فهد الرجعان

رئيس مجلس الإدارة

## قائمة الدخل الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

٢٠٠٧	٢٠٠٨	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
<b>الموجودات</b>		
١,٣١٠,٦٣٤	١,٢٤٠,٠٧٢	دخل الفوائد
٩٨٢,٥١٦	٨٣٦,٩٦٧	مصروفات الفوائد
٣٢٨,١١٨	٤٠٣,١٠٥	صافي دخل الفوائد
١٥٧,٥٢٥	١٥٠,٦٣٠	رسوم وعمولات - صافي
٤٤,٠٦٨	٢٤,٨٩٦	دخل المتاجرة - صافي
٢٤,٩٦٢	(١٢,٣٩١)	صافي (خسارة) مكسب من بيع إستثمارات محفظ
٥٧,١٣٤	٦٦,٤٥٥	بها لغرض البيع
١٧,٨١١	٢٠,٠٣٢	حصة البنك من أرباح الشركات الزميلة
٧,٣٨٥	١٢,٨٠٦	دخل أرباح أسهم
٣٠٨,٨٨٥	٢٦٢,٤٢٨	إيرادات تشغيلية أخرى
٦٣٧,٠٠٣	٦٦٥,٥٣٣	<b>الدخل التشغيلي</b>
٢٦,٢٠٠	٩٨,٦٢٥	مخصص خسائر القروض ومطلوبات محتملة - صافي
٦١٠,٨٠٣	٥٦٦,٩٠٨	<b>صافي الدخل التشغيلي</b>
١٤٠,٧٤٩	١٥٢,٦٨٩	مصروفات الموظفين
١٥,٧٥٠	١٦,٨٣٤	إستهلاك
٨٢,١٢٤	٩٠,٩٣٠	مصروفات تشغيلية أخرى
٢٢٨,٦٢٣	٢٦٠,٤٥٣	<b>المصروفات التشغيلية</b>
٣٧٢,١٨٠	٣٠٦,٤٥٥	<b>الربح قبل الضرائب</b>
١٢,٣٥٤	(٣,٢٨٧)	مصروف (دائن) ضريبة الدخل
٣٥٩,٨٢٦	٣٠٩,٧٤٢	<b>صافي ربح السنة</b>
<b>العائد إلى:</b>		
٢٩٦,٣١٧	٢٥٥,٧٢٣	حقوق حاملي أسهم البنك
٦٣,٥٠٩	٥٤,٠١٩	حقوق الأقلية
٣٥٩,٨٢٦	٣٠٩,٧٤٢	<b>نصيب السهم في الأرباح العائدة إلى حقوق مساهمي البنك للسنة:</b>
٨,٣	٥,٦	النصيب الأساسي للسهم في الأرباح (سنتات أمريكية)
٧,٢	٥,٦	النصيب المخفض للسهم في الأرباح (سنتات أمريكية)

## قائمة التدفقات النقدية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

٢٠٠٧	٢٠٠٨	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
١٣٤,٥١٢	١٣٤,٥١٢	صافي النقد من (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية
٥٩,٨٣٣	٥٩,٨٣٣	صافي النقد من (المستخدم في) الأنشطة الاستثمارية
(١٢٦,٦٦٢)	(١٢٦,٦٦٢)	صافي النقد (المستخدم في) من الأنشطة التمويلية
٢,٣٣٩	٢,٣٣٩	تعديلات تحويل عملات أجنبية
٧٠,٠٢٢	٧٠,٠٢٢	الزيادة (النقص) في النقد وما في حكمه
٤,٣٦٧,٢٠٨	٢,٣٦٧,٨٨٦	النقد وما في حكمه في ١ يناير
٢,٣٦٦,٨٨٦	٢,٤٤٦,٩٠٨	النقد وما في حكمه في ٣١ ديسمبر